Fantasia

chez les Ploucs

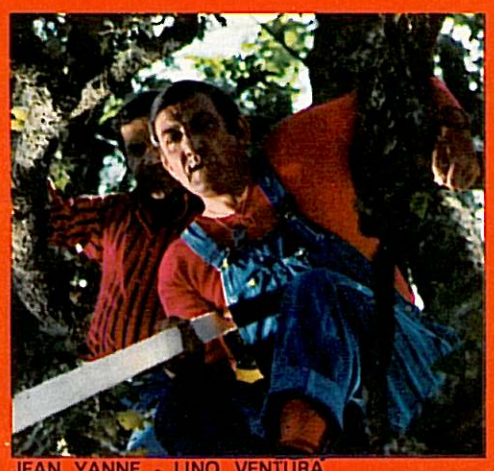
JEAN YANNE - MIREILLE DARC - NANNY LOY

LINO VENTURA - JEAN YANNE

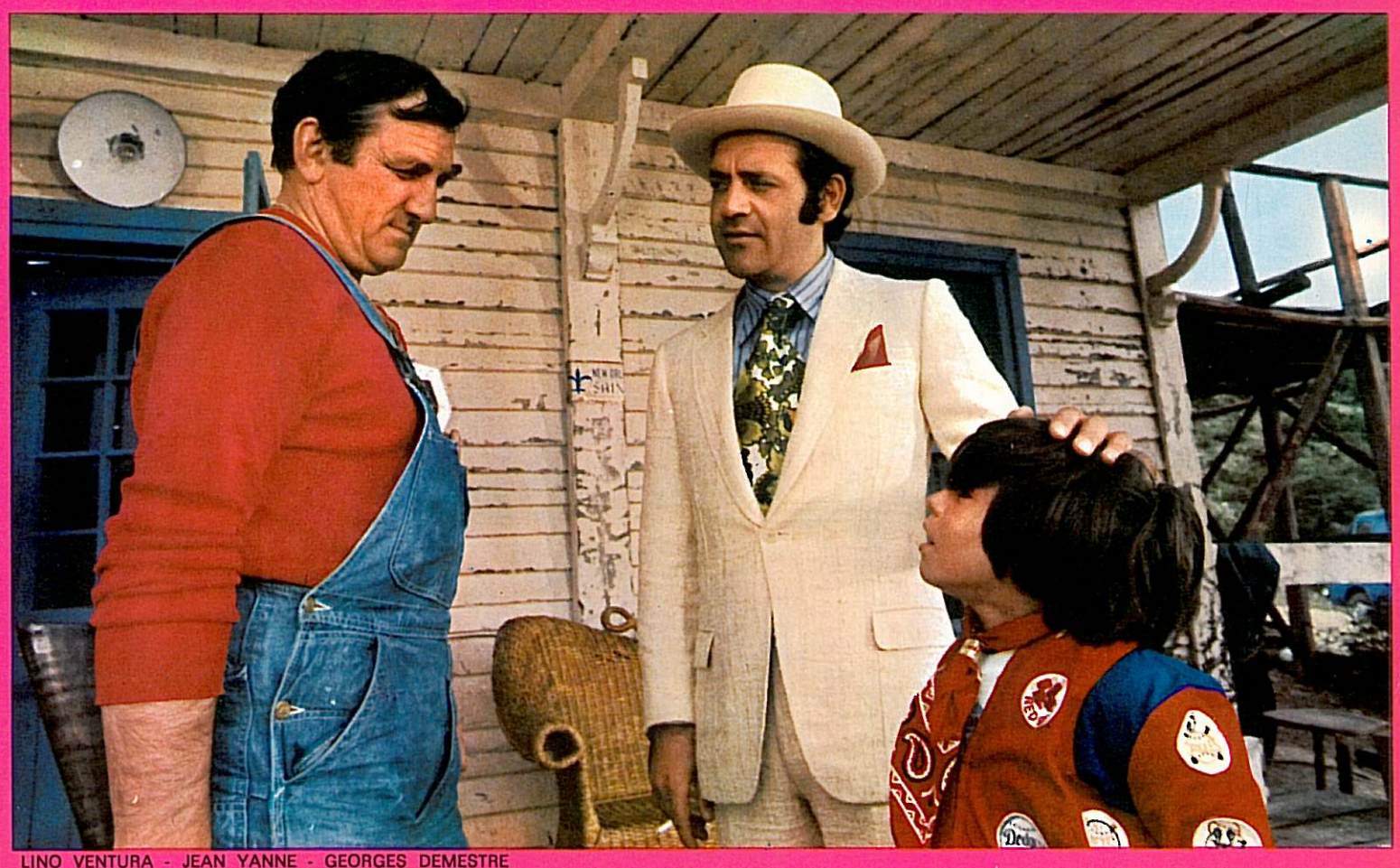
LINO VENTURA - JEAN YANNE - RUFUS - GEORGES BELLER

LINO VENTURA - MIREILLE DARC

JACQUES DUFILHO - LINO VENTURA - JEAN YANNE



JEAN YANNE - LINO VENTURA



LINO VENTURA - JEAN YANNE - GEORGES DEMESTRE

FANTASIA EN EL PAIS DE LOS PLOUCS

TEMA:

En este país perdido al sur de los Estados Unidos, dos hermanos, Sagamore y Doc Noonan, dan mucho qûé hacer al sheriff! El primero es un destilador de vino clandestino, el segundo un corredor de apuestas con métodos muy personales que, juzgando conveniente eclipsarse de los hipódromos donde hacía estragos y temiendo la cólera de sus « clientes », ha ido a refugiarse en la granja de su hermano Sagamore.

Allí encuentra a un viejo predicador un poco loco, Noé, que previniendo un nuevo diluvio, construye su arca.

Sagamore se queja de sus negocios, pero acoge a su hermano y a su sobrino que van a pasar un tiempo en su casa. Ahora bien, camino de la ciudad, Doc tiene un incidente con un personaje que se hace pasar por doctor y su sobrina anémica. En realidad, este personaje es Severance, un temible gángster acompañado de su cómplice, ambos buscados por un robo de diamantes. Doc, que se ha dado cuenta de ello, se aprovecha de la situación difícil de Severance para alquilarle a un precio exorbitante un terreno donde podrá estacionar su caravana.

Severance acepta. Durante la visita, fértil en sorpresas, la guapa sobrina, en realidad una chica que hace strip-tease, se va a nadar con Billy y éste descubre que lleva un bikini constelado de diamantes.

Doc y Sagamore comprenden que se trata del robo del que habla la radio. Deciden apropiarse del botín!

Pero pronto se distinguen en la ciudad bajo la etiqueta de inocentes cazadores de conejos, otros gángsters que están sobre la pista de Severance y a los que Severance liquida con rapidez, obteniendo el silencio de sus propietarios a cambio de una fuerte suma de dinero.

Severance, dejando la guapa Caroline al cuidado de un bruto inocente, Maxie, se marcha a Nueva Orleans en viaje de negocios. Es el momento soñado para que los dos compadres puedan birlar el bikini de diamantes a la guapa chica. Pero en vano van a ejercer su seducción y su astucia!

Severance vuelve con nuevas intenciones. Habiéndose aliado con sus rivales, que buscan a Caroline, la chica que hace striptease, Severance ordena a su guardián que la ahogue y le traiga el bikini. Pero Maxie no quiere ser un criminal y aconseja a Caroline que huya. Esta se pierde en los pantanos...

No obstante, vuelve hacia la granja; Sagamore se apresura a acogerla, la ata y seguro de tener esta vez los diamantes, imagina con su hermano otra estratagema: ambos ofrecen 500 dólares a la persona que encuentre a la joven desnuda perdida en los pantanos y piden a cambio un dólar por cada plaza de parking. Una muchedumbre excitada empieza la caza... Cuando llega el sheriff, una verdadera kermese ha invadido el país... Encuentra a esos dos inasequibles fuera de la ley en el arca de Noé, pero más rápidos que el sheriff, Doc y Sagamore cortan las amarras y el arca se desliza sobre el lago donde se hunde lentamente y se va a pique con Doc y Sagamore mientras que Caroline, siguiendo su costumbre, empieza su strip-tease...!

Este resumen no es más que la trama de una aventura en la que los mil gags y peripecias no pueden explicarse. Nos encontramos ante una fantasía tratada en un tono perfectamente extravagante y burlesco.

FANTASIA CHEZ LES PLOUCS

THE STORY

In a remote area of one of the southern states, two brothers, Sagamore and Doc Noonan are giving the sheriff a pretty rough time! Sagamore distills illegal moonshine while Doc, a bookie, has such an original way of treating his « customers » that he has decided it is best to disappear from the racetracks for a while, for fear his customers may seek revenge. He has come to hide on his brother Sagamore's farm.

There he meets a nutty old preacher, Noah, who prophesies another flood and is constructing his ark.

SSagamore complains that busines is slow, but he takes in his brother and his nephew who are to stay with him for a while. Doc, on his way to town, has a dispute with a character — who says he is a doctor too — and his anemic niece. Actually, they are Severance, a formidable gangster, and his woman accomplice, both wanted for a robbery of diamonds. Doc has guessed the truth and takes advantage of Severance's difficulty to rent him, at an exorbitant price, a plot of ground on which to park his house on wheels.

Severance agrees. During a visit full of surprises, the beautiful niece, a former stripper, goes swimming with Billy who discovers she is wearing a diamond bikini!

Doc and Sagamore realize that she is wearing the stolen gems described by the radio. They decide to get hold of that loot somehow!

But other gangsters who are after Severance soon turn up in town disguised as harmless rabbit hunters. They are promptly dispatched into the beyond by Severance who asks his landowners not to breathe a word. They agree in exchange for a large sum of money.

Severance leaves the lovely Caroline in the care of a simple-minded thug named Maxie and goes off on business to New Orleans. This is the ideal moment for the two brothers to kidnap the beautiful girl with the diamond bikini. They try every kind of trick and persuasion but they fail!

Severance comes back with new plans. He has joined forces with his former enemies who are after the stripper Caroline and so he orders Maxie to drown her and bring back the bikini. But Maxis does not want to be a murderer and advises Caroline to escape. She disappears in the swamps...

She comes back to the farm anyway and Sagamore eagerly takes her in. Certain he has got the diamonds this time, he ties her up and thinks up a new strategy with his brother: they offer 500 dollars to anyone who finds the naked young women lost in the swamp and charge a dollar a piece for parking. A crowd of eager men turn up ready for the hunt... When the sheriff arrives, the whole county is making quite a celebration of it all... He catches up with the slippery outlaws in the ark that Noah built but Doc and Sagamore are quicker than the sheriff and they cut the moorings. The ark slips into the lake and starts slowly sinking while Caroline, out of habit, begins a strip-tease act!...

* * *

There is not rom enough in this summary to give more than just the highlights in a movie full of gags and adventures — a completely crazy comedy.

PHANTASIE BEI DEN "PLOUCS"

INHALT

In einer verlorenen Gegend im Süden der Vereinigten Staaten leben zwei Brüder, Sagamore und Doc Noonan, die dem Sheriff schwer zu schaffen machen. Sagamore ist Schnapsbrenner, der schwarz, scharfe Getränke braut. Doc ist Buchmacher. Mit seinen sehr eigenwilligen Methoden hat er auf den Rennplätzen einiges Unheil angerichtet. Um dem Zorn seiner « Kunden » zu entgehen, hat er es für besser gehalten auf dem Hof seines Bruders Zuflucht zu suchen.

Dort begegnet er einem alten ein wenig verrückten Prediger, Noah, der in Erwartung einer neuen Sündflut, seine Arche baut.

Sagamore klagt über schlechte Geschäfte, lädt aber doch seinen Bruder und seinen Neffen ein, einige Zeit bei ihm zu verbringen. Auf seiner Fahrt in die Stadt hat Doc einen unangenehmen Zusammenstoss mit einem Individium, das sich Doktor nennt und dessen blutarmer Nichte. In Wirklichkeit handelt es sich um Severance, einen gefürchteten Gangster und seine Komplizin, die von der Polizei wegen Diamantendiebstahls gesucht werden. Doc, dem dies nicht entgangen ist, profitiert von Severance's Schwierigkeiten und vermietet ihm zu einem horrenden Preis ein Grundstück, wo er seinen Wohnwagen abstellen kann.

Serverance akzeptiert das Angebot. Während dieses, an Überraschungen reichen Besuches, geht die hübsche Nichte, ein ehemaliges Stripteasemädchen, mit Billy schwimmen, und dieser entdeckt, dass sie ein mit Diamanten bestickten Bikini trägt.

Doc und Sagamore begreifen, dass es sich um den vom Radio gemeldeten Diebstahl handelt. Sie beschliessen, sich die Beute anzueignen.

Aber auch andere Gangster sind Severance auf der Spur. Sie geben sich in der Stadt als harmlose Jäger aus. Sic werden prompt von Severance ins Jenseits befördert. Das Schweigen seiner Vermieter erkauft er sich mit einer erheblichen Geldsumme.

Er überlässt die schöne Caroline der Obhut eines einfältigen Bullen, weil er geschäftlich nach New Orleans muss. Für die beiden Brüder ist das der ersehnte Zeitpunkt, um dem schönen Kind den Bikini zu entwenden. Jedoch bleiben List und Verführungskünste ohne Erfolg.

Severance kommt mit neuen Entschlüssen von seiner Reise zurück.

Er hat sich mit seinen Rivalen, die Caroline, das stripteasemädchen suchen, verbunden. Severance befiehlt Maxie, dem Bullen, sie zu ertränken und ihm den Bikini zu bringen: Aber Maxie will nicht zum Mörder werden und rät Caroline zur Flucht. - Ihre Spur verliert sich im Moor.

Sie kehrt jedoch auf den Hof zurück, wo Sagamore sie bereits erwartet. Dieses Mal sind ihm die Diamanten sicher. Caroline hat er gefesselt und hält sie gefangen. Mit seinem Bruder ersinnt er eine neue List: Sie bieten 500 Dollar demjenigen, der die junge, nackte, im Moor verirrte Frau wiederfindet, verlangen aber für jedes auf ihrem Grundstück abgestellte Auto einen Dollar Parkgebühr. Eine fiebernde Menschenmenge begibt sich auf die Jagd. Als der Sheriff auftaucht, hat sich die ganze Gegend schon in einen riesigen Jahrmarkt verwandelt.

Die beiden Banditen, die er nie auf frischer Tat hat erwischen können, entdeckt er in der Arche Noah. Doch sie sind schneller als der Sheriff und haben die Taue gelöst. Die Arche gleitet auf den See hinaus, wo sie langsam versinkt und dann mit Don und Sagamore untergeht, während Caroline wie gewöhnlich mit der Aufführung ihrer Striptease-Nummer beginnt.

Dieser kurze Überblick gibt nur den Umriss einer abenteuerlichen Geschichte wieder, deren Gags und Peripetien nicht geschildert werden können. Eine phantastische, in völlig verrücktem Ton gehaltene Burleske.

FANTASIA CHEZ LES PLOUCS

PRODUCTION: Co-production franco-italienne: FILMS DE LA PLEIADE - CAPITOLE FILMS (Paris) - COPROFILMS (Rome)

PRODUCTEURS: Pierre BRAUNBERGER - Nat WACHSBERGER

REALISATEUR: Gérard PIRES

SCENARIO: d'après le roman de Charles WILLIAMS « Diamond Bikini »

ADAPTATION ET DIALOGUE: Gérard PIRES

IMAGES: Edmond RICHARD

MUSIQUE: EKSEPTION - F. WIENNECKE (Disques Philips)

INTERPRETES: Lino VENTURA (Sagamore) - Mireille DARC (Caroline) - Jean YANNE (Doc) - Jacques DUFILHO (Noé) - Georges DEMESTRE (Billy) - Georges BELLER (Smith) - RUFUS (Wesson) - Nanny LOY (Severance) - Gigi BONOS (Shériff) - Monique TARBES (Mme Horne) - Pierre HUBERTY (Magoo)

LE SUJET:

Dans ce pays perdu du sud des Etats-Unis, deux frères, Sagamore et Doc Noonan donnent du fil à retordre au shériff! Le premier est un bouilleur de cru clandestin, le second un bookmaker aux méthodes très personnelles, ayant jugé bon de s'éclipser des champs de courses où il sévissait; craignant la colère de ses « clients », il est venu se réfugier à la ferme de son frère Sagamore. Il rencontre là un vieux prédicateur un peu fou, Noé qui en prévision d'un nouveau déluge, construit son arche. Sagamore se plaint des affaires, mais il accueille son frère et son neveu qui vont passer un moment avec lui. Or, en se rendant à la ville, Doc a un incident avec un personnage qui se dit docteur et sa nièce anémique. En fait, ce personnage est Severance, un redoutable gangster accompagné de sa complice, recherchés pour un vol de diamants. Doc à qui la chose n'a pas échappé, profite des ennuis de Severance pour lui offrir à un prix exorbitant la location d'un terrain où il pourra loger sa caravane.

Severance accepte. Au cours de la visite, fertile en surprises, la belle nièce, ancienne strip-teaseuse, va nager avec Billy et celui-ci découvre qu'elle porte un bikini constellé de diamants! Doc et Sagamore comprennent qu'il s'agit là du vol dont parle la radio. Ils décident de s'approprier le butin!

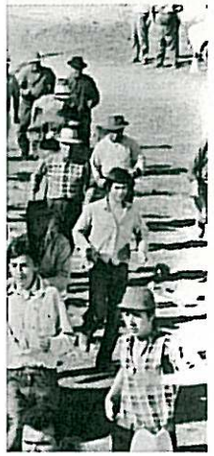
Mais d'autres gangsters sur la trace de Severance, sont bientôt signalés en ville sous l'étiquette d'innocents chasseurs de lapins. Ils sont promptement occis par Severance qui demande le silence à ses propriétaires. Ce que ceux-ci acceptent contre une forte somme. Laissant la belle Caroline aux soins d'une brute innocente, Maxie, Severance doit se rendre pour ses affaires à la Nouvelle-Orléans. C'est le moment rêvé pour les deux compères de subtiliser à la belle enfant le bikini aux diamants. En vain tenteront-ils de la séduction et de la ruse! Severance revient avec de nouvelles intentions. Ayant fait alliance avec ses rivaux qui cherchent Caroline, la strip-teaseuse, Severance ordonne à son gardien de la noyer et de lui rapporter le bikini. Mais Maxie ne veut pas être un criminel et conseille à Caroline de s'enfuir. Elle se perd dans les marais...

Elle revient pourtant vers la ferme où Sagamore s'empresse de l'accueillir, la ligote et sûr d'avoir cette fois les diamants, imagine avec son frère un autre stratagème: ils offrent 500 dollars à qui retrouvera la jeune femme nue perdue dans les marais, et demandent un dollar par place de parking. Une foule émoustillée se met en chasse... Quand le shériff survient, c'est déjà une véritable kermesse qui a envahi le pays... Il retrouve ses insaisissables hors-la-loi, dans l'arche de Noé, mais plus prompts que le shériff, Doc et Sagamore coupent les amarres et l'arche glisse dans le lac où elle s'enfonce doucement et coule avec Doc et Sagamore tandis que Caroline, par habitude, commence son strip-tease!... Ce résumé n'est que la trame d'une aventure dont les mille gags et péripéties ne sauraient être racontés. Il s'agit d'une fantaisie traitée dans un ton parfaitement loufoque et burlesque.

EASTMANCOLOR - TECHNISCOPE

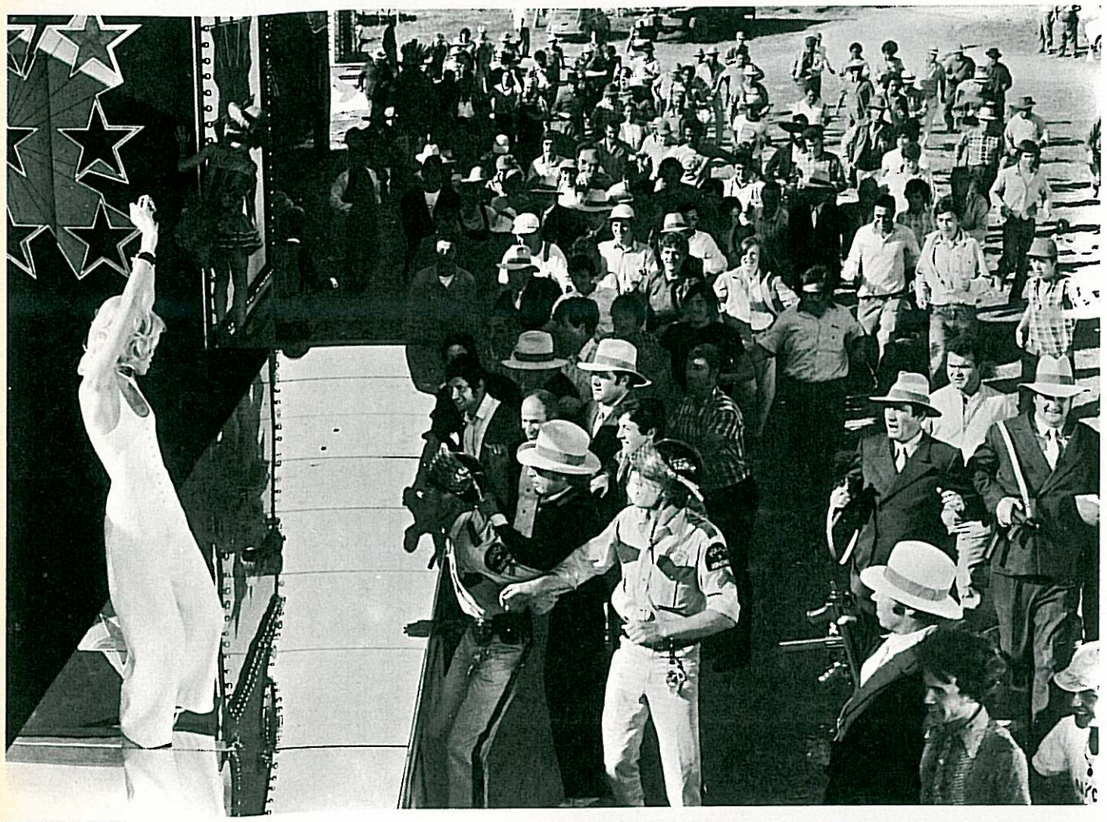
VENTE A L'ETRANGER:

FILMS DE LA PLEIADE
95, Champs Elysées
PARIS 8e
Tél. 359.31 64/32.86



GEORGES DEMESTRE - JEAN YANNE - LINO VENTURA

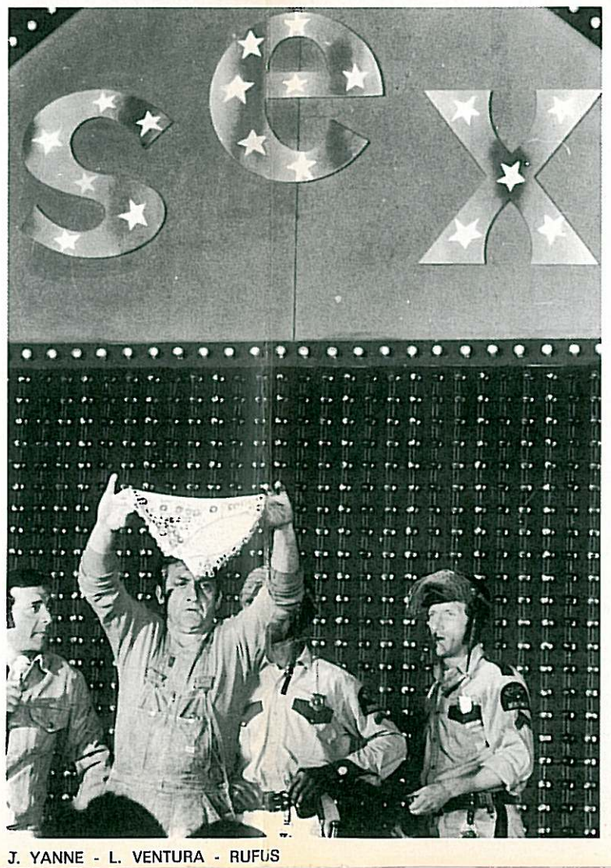
MIREILLE DARC



MIREILLE DARC

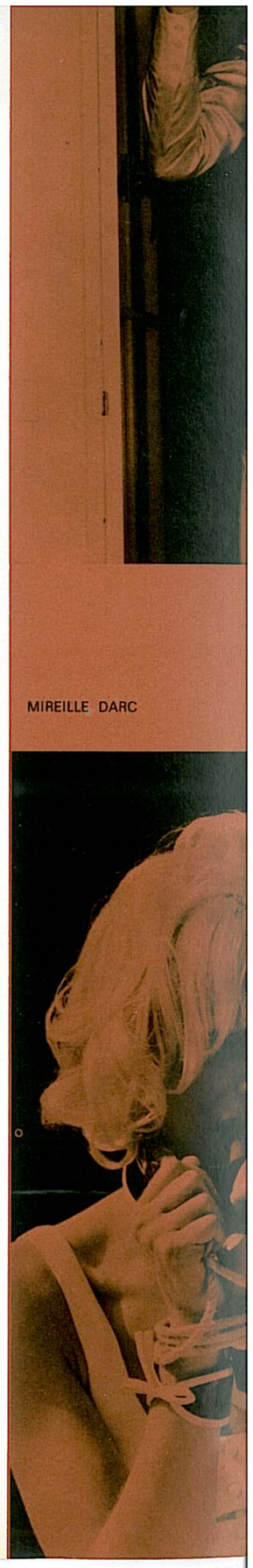
Fantasia chez les Ploucs

GEORGES DEMESTRE - JEAN YANNE - LINO VENTURA



J. YANNE - L. VENTURA - RUFUS

G. DEMESTRE - L. VENTURA



MIREILLE DARC